



# EL TRABAJO

Desde 1929 informando al Valle de Aconcagua

■ N° 20.366

■ Año LXXXIX

■ San Felipe, Lunes 5 de Febrero de 2018

■ \$ 200.-



**Se estrelló contra una vivienda:**  
Conductor de 19 años protagoniza violento accidente en Miraflores

Pág. 12

**Gran fiesta folclórica:**  
Todo un éxito Torneo Nacional de Cueva 'Jóvenes de Llay Llay'

Pág. 3

**CALLE LARGA**  
Continuará ciclo de charlas de astronomía en Centro Cultural PAC

Pág. 4

**Masiva asistencia de público:**  
Laura Gallardo de San Felipe gana el Festival Palmenia Pizarro 2018

Pág. 9

**Para jugar en Primera A:**  
Jesús Pino emigra de Unión San Felipe

Pág. 14

**Javiera Guerra e Ítalo Torrijos:**  
Sanfelipeños viajan hoy a Valdivia a competir por el Nacional de Cueva

Pág. 16

**En el Valle de Aconcagua:**  
PDI incauta sobre 5.000 matas de marihuana con su Plan Cannabis 2018

Pág. 12

Carabineros logró detener a uno de los delincuentes

## Trabajador frustra robo de caja fuerte en bencinera Shell

Antisociales ingresaron a través de una pequeña ventana a las oficinas, siendo advertidos por uno de los bomberos

Pág. 13



Págs. 8 - 9

**GRANDE LAURITA.**- Unas 20.000 personas aplaudieron a **Laura Gallardo**, quien con el tema **Desprecio** conquistó el primer lugar en representación de San Felipe. La nueva ganadora del 19° **Festival Palmenia Pizarro 2018**, compitió contra cinco intérpretes más de nuestro país. **Fito Páez** también pasó como un cometa por el estadio municipal, cantó, brilló y prosiguió su gira, mientras que la dignataria del Festival, **Palmenia Pizarro**, derrochó encanto y talento frente a millares. (Fotos Roberto González Short)

**Por donar dinero en campaña elecciones 2016:** Pág. 11

**Servicio Electoral sanciona con casi un millón de pesos a concejal Mario Villanueva**



www.chevroletkovacs.cl

FIND NEW ROADS







## Pausa refrescante

■ **Helmut Kauffmann Chivano.**  
Magister en Liderazgo Pedagógico

Disfruto de los calurosos días en Villa Ballester (Argentina) junto a mi familia reducida. Escucho a algunos comerciantes argentinos decir que están bien 'desgraciadamente' y que en la única parte del mundo donde la inflación es considerada una virtud. Aquí las expectativas de mejor calidad de vida siempre han estado presentes, sobre todo para los de la tercera edad y que por ningún motivo les quiten los beneficios que han adquirido en gobiernos anteriores, temen que el dólar empiece a subir y admiran mucho a Chile, por considerarlo un país más estable. A pesar de todo ello, veo que la mayoría toma vacaciones a distintos puntos, de este inmenso país a como dé lugar.

Uno de los problemas que se plantean permanentemente en la vida de muchas personas es el equilibrio entre la vida laboral, la vida familiar y el tiempo personal. Pero en la mayoría de los casos la raíz del asunto está en la incapacidad para priorizar lo realmente importante, especialmente el cuidado de la propia vida.

Y es que cuando algo es realmente importante para nosotros, encontramos tiempo para ello. ¿Cuánto tiempo nos dedicamos?

Normalmente lo importante suele postergarse por las urgencias, y así se resiente la salud y nuestras relaciones con los demás. Pausa es el arte de detenerse, en su origen griego (anapausis) remite a 'reposo', 'interrupción', 'descanso'. En la anti-

güedad se entendía la pausa como un hacer creador, como una interrupción sanadora, hoy en cualquier lugar del mundo la gente sale de vacaciones y llega más estresada que antes.

Específicamente es interrumpir lo que se está haciendo para hacer algo totalmente diferente. Si bien hay muchos ejercicios que pueden realizarse para descansar psicológica y físicamente, la pausa siempre debe incluir lo opuesto de lo que se hace en el trabajo.

Si hemos estado sentados frente a una computadora, la pausa no puede ser un video juego, sino ponerse en movimiento. Si hemos estado hablando mucho, la pausa debe ser el silencio. Si hemos estado leyendo mucho, la pausa no es leer otra cosa, sino hacer algo distinto.

Los que trabajan con un gran desgaste físico, su pausa es la quietud. Quienes están trabajando solos, su pausa tal vez requiera el contacto con otros y si es al revés, que se trabaja con mucha gente, la pausa será de un rato de soledad reparadora. En muchos trabajos quienes no respetan las pausas, son quienes aumentan los riesgos de accidentes, además de volverse menos eficientes en su tarea y con más descuidos.

Muchas empresas empezaron a incorporar tiempos de meditación o de relajación, debido al estrés que sufren muchas personas durante todo el día. Sin lugar a dudas que el contacto con la naturaleza, con sus sonidos y armonía es un excelente remedio para inte-

rrumpir nuestra vida saturada de tecnología, por eso a la hora de elegir las pausas largas (vacaciones o un fin de semana), es importante no ir a un lugar similar al que vivimos siempre, porque seguiremos sobreestimulados.

La ingenua idea de que se puede rendir más aprovechando lo que podría ser una pausa, hace que el rendimiento general decaiga y disminuyan así la concentración y la creatividad.

Quienes no descansan tienen más descuidos, olvidos y un mayor desgaste, haciéndolos menos eficientes a largo plazo.

El arte de detenerse, de saber esperar, se debe aprender. La virtud de la paciencia hoy no parece estar de moda y algunos lo ven como algo negativo.

¿Cuántas veces nos sucede que se nos imponen tiempos de espera que nos vuelven más ansiosos y no sabemos qué hacer en esos minutos?

Estas pausas casuales, no planificadas, no buscadas, que nos obligan a detenernos, son una oportunidad para enfocarnos en el presente y aprovechar esos minutos como una ocasión para el propio bienestar.

Aprender a esperar enfocándose en el presente, hace la diferencia en la calidad del tiempo vivido. El vivir corriendo de actividad en actividad suele ser una forma de evitarnos a nosotros mismos, de perder el contacto con nuestro interior y no prestar atención realmente a lo que sucede a mí alrededor y en mí mismo.



## Veraneando en el mundo

■ **Jerson Mariano Arias**

Con el tiempo, las palabras cambian su significado. Hoy, el veraneo es un consumo más. Veraneamos porque se nos impone por la publicidad, por no ser menos, etc. Aunque regresemos a casa más cansados y más pobres que al salir.

En nuestro Chile, en aquél de antaño, se veraneaba trabajando. ¿Cómo? Explico: en el colegio había dos tipos de estudiantes, los internos y los externos. Los internos provenían de familias campesinas, habitando y cultivando predios agrícolas lejanos a los que se llegaba tras superar varios caminos de tierra o ripio, en camiones de trabajo o en automóviles, los más bendecidos por la fortuna. La alegría de volver a casa luego de un año de internado era visible en los rostros de padres, hijos y abuelos. Nadie vestía buzos de marca ni zapatillas playeras. Cada uno sabía que se vivía el verano, estación en la que se trabaja afuera en labores de cosecha, de alambradas, de trillas, de hacer conservas. Ese alegre veraneo comenzaba luego de la bienvenida a los hijos y a los amigos que habían invitado a pasar en el campo familiar los días de sol y juegos. Llegaban también otros parientes y también sus amigos. Las casonas llenaban todos los espacios que durante el invierno permanecían solitarias la mayor parte del tiempo. Es de imaginar que el sonido de tantas voces era ya un cambio importante en el ambiente. Los trajines de

cada quien tras sus ocupaciones y distracciones, otro tanto. Los dueños de casa - hartos de verse los unos a los otros- sentían esa vida nueva y también 'veraneaban' con tanto bullicio y júbilo.

A continuación el dueño de casa, padre o abuelo, designaba tareas a cada uno de los recién llegados: unos al melonar, otros a cargar sacos trigueros, otros a trozar el ramaje seco destinado a los fogones. Luego de la jornada el premio consistía en sumergirse en las aguas del río o del estero que surcara el campo; jugar una pichanca en el descampado y, una vez ya oscuro, la fogata en el patio iluminaba los cánticos, adivinanzas y la música, porque nunca faltaba quien más o menos bien tocara la guitarra, un acordeón y los demás hacían la percusión con lo que había. El ambiente inter-generacional resultaba humanamente excitante. Hasta pudiera coincidir la presencia de una primita o de la amiga de ella que bien valía unos galanteos.

En la mañana, a hora temprana, la pandilla de veraneante esperaba bajo los eucaliptus, buscando también el sol tibio para defenderse del frío mañanero, esperaba digo la campanada que llamaba al desayuno. Ese desayuno preparado en grandes tiestos por las tías mayores que amorosamente mezclaban leche de las vacas del predio, nueces, harina tostada (que se tostaba en un cuarto contiguo). Antes, y sólo por sed, el grupo había bajado hasta el río para beber el agua fría y sana sobre la que rebotaban los primeros rayos del sol.

Fruta había de la que usted quisiera, choclos cocidos, porotos granados y tantos platos deliciosos, hoy difíciles de encontrar. ¡Es que las 'viejas' cocinaban tan bien! Las horas de baño ¡para qué lo menciono!, remando, volcando los botes, aprendiendo a nadar los más pequeños, sin guardias ni salvavidas (todos eran salvavidas). Y los trajes de baño, un pantalón del uniforme de gimnasia del colegio; en fin, cualquiera. ¿Y los baños? Todo el campo era un baño si había urgencia sin que quedaran rastros antihigiénicos o desagradables; las niñas eran muchos más pudorosas, por cierto.

Los muchachos, en edad de hacerse hombres, tenían el mejor gimnasio entre hachas, levantamiento de sacos y troncos y las mejores pistas en subida y en bajada para trotar, y hasta hacer competencia de carreras. Se mejoraba año con año el estilo en la natación y abundaban las competencias de 'piqueos' en 'pozones' previamente ubicados en los remansos que las curvaturas del caudal dejaban.

Los últimos días de febrero, con sus ramalazos de ventolera, ya eran un poco más tristes. Se acababa el gran recreo tan bien compartido. La vuelta a clases en marzo ocupaba uno o dos días en relatarse unos a otros las aventuras veraniegas en el campo propio o al que habían sido invitados. Todo estaba pagado. Nadie debía nada. El cambio se notaba en la piel tostada y la musculatura en franco desarrollo. Ese era un Chile sin contaminación ni aviesas intenciones. Y de eso, hace sólo 60 años.

## INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
06-02-2018	27.972,39	06-02-2018	26.830,13
<b>05-02-2018</b>	<b>27.970,71</b>	<b>05-02-2018</b>	<b>26.829,27</b>
04-02-2018	27.969,03	04-02-2018	26.828,40
03-02-2018	27.967,35	03-02-2018	26.827,54
02-02-2018	27.965,67	02-02-2018	26.826,67
01-02-2018	27.963,99	01-02-2018	26.825,81
<b>UTM</b>	<b>Febrero-2018</b>	<b>47.066,00</b>	

## EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fonos: 34 2 34 31 70 - 34 2 34 31 71 • San Felipe  
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos  
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929



# Todo un éxito Campeonato Nacional de Cueca ‘Jóvenes de Llay Llay’

**LLAYLLAY.-** Con gran número de asistentes se desarrollaron las primeras dos noches de competencia del *Campeonato Nacional de Cueca Jóvenes de Llay Llay*, actividad que se ha convertido en una verdadera fiesta folclórica en el Valle de Aconcagua y que se extendió desde el miércoles 31 de enero hasta el sábado 2 de febrero.

Una iniciativa que nació del trabajo en conjunto de la Municipalidad de Llay Llay, el destacado competidor de cueca oriundo de Llay Llay, Diego Martínez Santibáñez y ‘A&A Producciones’, productora de eventos reconocida por realizar diversos eventos que promueven y dan a conocer el folclor chileno en el extranjero. El martes 30 de enero hicieron arribo en la comuna las más de 15 parejas competidoras de cada re-

gión de Chile, con sus respectivos delegados y barras, las que al anochecer asistieron a una cena formal donde fueron recibidos por el alcalde de Llay Llay Edgardo González Arancibia.

El día miércoles 31 de enero, previo a la primera noche de campeonato, las parejas realizaron el tradicional esquinzazo de inauguración del campeonato en el patio de la Municipalidad de Llay Llay con público abierto.

Los grupos folclóricos elegidos para musicalizar las tres jornadas de competencia en esta segunda versión del campeonato fueron “Las Colchagüinas de Santa Cruz”; “Grupo Antología Chilena”, de Santiago, y la agrupación “Silvanita y los del Quincho”, de la comuna de Quilpué, todas agrupaciones con trayectoria en este tipo de eventos folclóricos.



El martes 30 de enero hicieron arribo a Llay Llay las más de 15 parejas competidoras de cada región de Chile.

En cuanto a la animación, las tres jornadas contarán con la simpatía y picardía del *Huaso Mauro*, destacado animador de eventos cuequeros.



Las chinitas con sus huasos ofrecieron el mejor baile y la mejor sonrisa a los presentes.



El alcalde llayllaíno, Edgardo González, estuvo al frente de esta actividad de resonancia nacional.

## EL TIEMPO

Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Día	Min   Max	Madrugada	Mañana	Tarde	Noche
Lunes 5	13°   22°	Despejado	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial
Martes 6	12°   22°	Nublado	Nubosidad parcial variando a despejado	Despejado	Despejado
Miércoles 7	10°   21°	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado
Jueves 8	10°   20°	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado
Viernes 9	10°   21°	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14  
VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU

## LUNES 5 DE FEBRERO DE 2018

11:00 Documentales
12:00 Cocinando con José Andrés
13:00 Al Sur del Mundo
<b>14:00 VTV Noticias Edición Mediodía</b>
14:40 Música en VTV 2
15:00 Novasur
17:00 Música en VTV2
<b>18:30 VTV Noticias Edición Tarde</b>
19:00 Dibujos Animados
19:30 Conciertos de Verano (Rep.)
21:00 Portavoz Noticias
<b>21:30 VTV Noticias Edición Central</b>
22:20 VTV Tiempo
22:30 Documentales D.W
23:30 Documental Alemán D.W
<b>00:00 VTV Noticias Edición Noche</b>
00:30 Al Sur del Mundo (REP)



# Continuará ciclo de charlas de astronomía en el Centro Cultural PAC

**CALLE LARGA.** - 'Bajar' la información astronómica de la academia a la comunidad, en un lenguaje cercano y ameno, es el objetivo del ciclo de charlas organizado por la Municipalidad de Calle Larga en conjunto con el Observatorio Pucuro, y que son realizadas por magisters y doctores de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile.

Estas charlas que se realizaron durante todos los jueves de enero y que continuarán durante febrero de manera gratuita, han tenido como principal objetivo acercar el conocimiento de la astronomía a

la comunidad.

«Todas las charlas que se han realizado han tenido una buenísima participación del público. Eso nos tiene muy contentos, además que esta iniciativa se pudo concretar gracias a una alianza estratégica con el Centro de Astrofísica de Chile, con el Observatorio Nacional Astronómico, con la Universidad de Chile, donde se presentan las últimas novedades expuestas por magister y doctores de gran nivel al público que está compuesto por niños, jóvenes, adultos y adultos mayores, eso nos tiene muy contentos, ya que la recepción de la gente ha sido sumamente positiva», sostu-

vo Yerko Chacón, director del Observatorio Pucuro.

'Cuerpos del Universo cambiantes. El enigma de las estrellas variables'; 'Estrellas oscuras'; 'Breve paseo por el Universo' y 'Big-Bang, desde el comienzo hasta el fin de nuestro Universo', son los títulos de las charlas realizadas en dependencias del Centro Cultural Pedro Aguirre Cerda y que han sido disfrutadas por públicos de todas las edades.

«He encontrado muy bonitas estas charlas, he aprendido que hay diferentes tipos de estrellas y que las estrellas azules son las más calientes y las rojas son las más frías, me gusta



Esta iniciativa que se inició en enero, continuará todos los jueves de febrero y de manera gratuita.



Estas charlas son realizadas por magisters y doctores de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile.

mucho la astronomía, me gusta ver las estrellas y saber cosas del Universo», contó la pequeña Fernanda Contreras López, quien todos los jueves junto a su hermana y su mamá, participan en las charlas.

También Roberto León, destacó la realización de esta iniciativa. «He participado en todas las charlas, esta es la cuarta vez que

vengo, todas han sido de alto nivel y la verdad es que nos enorgullece que en este lugar se hagan estas charlas que son presentadas por verdaderos científicos. Ellos han sabido adaptarse muy bien a público de todas las culturas y las edades, han usado un lenguaje muy cercano e incluso han captado la atención de los niños que participan activa-

mente en las charlas haciendo preguntas».

'Estrellas. Entre la vida y la muerte'; 'Astroinformática. Aprendizaje automático aplicado a la astronomía' y 'Nuevos planetas, nuevos mundos', son las charlas que se realizarán el 9, 16 y 23 de febrero, a partir de las 21:00 horas, en el Centro Cultural y Museo Presidente Pedro Aguirre Cerda.

MÁS DE  
**110 MIL RAZONES**  
- PARA -  
**APLAUDIR**

15 AÑOS  
**fe**  
FONDO ESPERANZA

800430055  
www.fondoesperanza.cl

**CERTIFICACION ISO 9001:2008**

**OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE**

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.

**63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL**

**AHUMADA**

www.busesahumada.cl



# Esvál apoya a Radio comunitaria para continuar con labor informativa

**RINCONADA.-** Para muchas radios comunitarias, cumplir su rol de informar es prácticamente una labor de supervivencia, sosteniendo con mucho esfuerzo su señal gracias a la autogestión, beneficencias o con el apoyo de subvenciones externas. Locutores, animadores o radio-controladores

trabajan, no por una remuneración, sino que motivados por el amor a un medio que perdura en el tiempo y continúa presente en varios hogares de nuestra región.

Este es el caso de Radio Rinconada 107.3 FM, con 18 años al aire acompañando a más de 10.000 habitantes

de la comuna y de zonas cercanas. Esta emisora, que funciona bajo la tutela de la Corporación de Desarrollo Comunal de Rinconada, se adjudicó uno de los Fondos Concursables de Esvál, lo que, según el encargado de contenidos de la emisora, David Bustos, ha sido vital para dar continuidad las transmisiones.

«El haber participado en esta tercera versión de los fondos de Esvál, fue fundamental, ya que logramos un financiamiento de \$1.600.000 para renovar varios de nuestros equipos, principalmente un transmisor, un equipo UPS para seguir funcionando ante cortes de energía, y un nuevo monitor, lo que hoy nos permite estar al aire. Funcionábamos con un transmisor prestado que tenía 18 años, lo que nos traía bastantes problemas, por eso fue una tremenda ayuda haber obtenido estos recur-



Fondo Concursable de Esvál destinó recursos para la renovación de los equipos de transmisión de la emisora, que lleva más de 18 años al aire.

sos», comenta David.

Agregó que antes de recibir el aporte de la sanitaria, debieron recurrir al ingenio y la autogestión para seguir al aire. «Nuestros estudios no tienen nada que envidiar a una radio profesional. Esto lo hacemos a punta de mucho esfuerzo, desde organizar bingos cada dos o tres meses, hasta vender pescado frito para reparar algún equipo. Es una labor netamente comunitaria, acá no tenemos ideologías políticas ni sociales, todo el mundo puede visitar la radio para entregar alguna información

de interés, y continuaremos entregando nuestro servicio, ya que gracias a Esvál hoy tenemos cuerda para rato».

Para la puesta en marcha del proyecto, Radio Rinconada recibió la visita del subgerente zonal de Esvál, **Ennio Canessa**, quien destacó la gestión de la Corporación al momento de postular el proyecto. «Tenemos un compromiso con el desarrollo regional, con mejorar la calidad de vida de la comunidad y aportar a las ideas que nacen desde las organizaciones del territorio, entregando un beneficio real

la comunidad, por eso estamos muy contentos de haber ayudado a concretar esta iniciativa», señaló.

Como parte del proyecto adjudicado, y además de la renovación de sus equipos, Radio Rinconada FM tiene una programación especial que se extenderá hasta fines de marzo, que incluye: cápsulas con recomendaciones para el uso eficiente del agua y el cuidado de grifos; segmentos sobre la tenencia responsable de mascotas; y un programa destinado al adulto mayor y enfoque de género, entre otros contenidos.

Colegio de Jóvenes y Adultos necesita

**PROFESORES TITULADOS**

**TODAS LAS ASIGNATURAS**

Enviar CV  
aconcaguaeduca@gmail.com

Liceo TP necesita

**PROFESORES TITULADOS**

De: Matemáticas, Biología, Física y Química

Enviar CV:  
sanfranciscocurimon@gmail.com

1° Juzgado de Letras de San Felipe CAUSA ROL : C-3780-2016 CARATULADO : DIRECCION GENERAL DE AGUAS / TAMBLAY, San Felipe, ocho de agosto del dos mil diecisiete; Se recibe la causa a prueba por el término legal, fijándose como hechos sustanciales, pertinentes y controvertidos los siguientes: 1.- Efectividad que la solicitante Emilio Orlando Tamblay Leon, haya usado el derecho de aprovechamiento de aguas subterráneas que indica en su demanda por a lo menos 5 años consecutivos. Hechos y circunstancias que así lo acrediten. 2.- Efectividad, en su caso, que la utilización se haya efectuado libre de clandestinidad o violencia, y sin reconocer dominio ajeno. Hechos y circunstancias que así lo acrediten 3.- Efectividad que se hayan estado utilizando las aguas al 29 de octubre de 1981, fecha en que entra en vigencia el Código del ramo. Se fija para testimonial que rindan las partes, la audiencia de los dos últimos días hábiles del probatorio, a las 10:00 horas, de lunes a viernes, y si recayere en día sábado al día siguiente hábil en el horario señalado. 2/3

**AVISO:** Por extravío queda nulo cheque N° 000001592366, Cta. Cte. N° 2338101 del Banco de Chile, Suc. San Felipe. 5/3

Nuestro centro las personas, en IST cuidamos tu vida

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

www.ist.cl

**ist**  
especialistas en prevención

Entrevista Exclusiva con Diario El Trabajo:

## Dr. Francisco González nos explica mucho sobre el Abuso Sexual Infantil

En la tranquilidad de los jardines internos de la Universidad de Aconcagua, sede San Felipe, **Diario El Trabajo** sostuvo una relación entrevista con el psicólogo **Francisco González Collantes**, director de la Escuela de Psicología de esa casa de estudios superiores. El tema abordado fue Abuso Sexual Infantil, hoy compartimos con nuestros lectores esta entrevista especial.

### - ¿Cómo se puede definir el concepto de Abuso Sexual Infantil?

- Mi respuesta no es literal, pero hay varias definiciones que tienen aspectos en común. Por ejemplo, la Organización Mundial de la Salud habla de un acto, una acción, un evento en la cual hay menores y adultos involucrados en situaciones de connotación sexual. La maquinación del adulto, debido a la inmadurez, no es comprendida por el niño. Además, y debido a lo mismo, no tiene capacidad de libre consentimiento.

El Centro Nacional del Abuso y Negligencia Infantil - de Estados Unidos - expresa que el abuso sexual infantil puede ser entendido como contactos e interacciones entre un niño y un adulto; también ocurre cuando el agresor sexual utiliza al menor para auto estimularse, estimular sexualmente a otra persona

a través del niño o estimular al niño.

La Academia Americana de Pediatría define al Abuso Sexual Infantil como prácticas donde se dan contacto físico y/o visual. Estos actos son llevados a cabo por personas en contextos sexuales y pueden ser realizados a través de la violencia; el engaño y la seducción. Esta definición concuerda con la de la OMS respecto a que el niño carece de la capacidad de reacción, debido a su edad y también a la asimetría de poder.

### - ¿Se entiende entonces que las prácticas del abuso sexual involucran a adultos y a menores?

- No necesariamente es exclusivo a adultos: También hay menores que se valen de su fortaleza para abusar a los más indefensos.

### - ¿Y qué tipos de abuso se pueden encontrar?

- Existen variadas formas: Por ejemplo el incesto. Nosotros conocemos principalmente este evento como las relaciones sexuales entre los papás y mamás con los hijos, pero también alcanza a relaciones entre hermanos, abuelos y nietos. Es decir, cuando hay relaciones sexuales en donde existe consanguinidad. La violación es un abuso sexual brutal, pero también es abu-

so sexual el tocamiento o manoseo a un niño con ropa o sin ella. Incentivar y/o permitir a un niño que toque de manera inapropiada a un adulto. También puede darse abuso sexual sin contacto físico mediante la seducción verbal, peticiones indecentes, realizar actos sexuales en presencia de los niños, masturbación en su presencia, mostrarles pornografía, exhibirles los genitales o hacerles gestos sexuales para obtener gratificación sexual. También espíarlos cuando se visten, bañan o realizan sus necesidades corporales; los abusos se pueden dar ya sea en forma conjunta, sólo uno de ellos o varios. También pueden ser efectuados en episodio único, en repetidas ocasiones o hasta en forma crónica por muchos años. Como se puede notar, las situaciones en donde se manifiestan los abusos sexuales son de amplio espectro.

### - ¿Qué tipo de niño puede ser víctima de abuso sexual?

- Bueno, lamentablemente no es posible definir un perfil o característica que permita identificar la posible ocurrencia del abuso. De hecho, si fuera posible, se podría prevenir de mejor forma. El problema es que cualquier niño puede ser víctima. Además, ocurre en todas las clases sociales, re-

ligiones, espacios y niveles socioculturales, afectando a niños de diferentes edades en todo el mundo. En este mismo instante en que el lector ojea este diario, se están produciendo abusos sexuales, quizás muy cerca de nosotros mismos, y lo peor es que no nos damos cuenta.

### - Pero algo debe existir como para identificar a un menor que es vulnerable, o algunos factores de riesgo.

- Efectivamente; sí es posible diferenciar factores de riesgo: Por ejemplo, hay vulnerabilidad en niños con desconocimiento de lo que significa, a nivel básico, el abuso sexual, porque podrían confundirlo con juegos. Es recomendable que los padres o figuras referenciales, también el colegio, generen algún tipo de educación en torno al abuso. También hay otros factores de riesgo, como la baja autoestima, las necesidades de afecto y de atención, niños de actitud pasiva, sumisa, el aislamiento, la timidez, la incapacidad para rechazar

al abusador. Hay circunstancias en que los padres utilizan a los niños en sus disputas, se convierten en alienadores de los hijos, los instrumentalizan para beneficio propio en sus disputas, lo que genera, además, estructuras familiares disfuncionales convirtiendo a los niños en presas fáciles de los depredadores sexuales. Ellos los seducen con bondad y amparo y se aprovechan de ello para cometer el abuso sexual. También el exceso de confianza de los padres en cuanto a dejar que sus hijos pequeños duerman en casas ajenas, o el dejarlos al cuidado de personas poco conocidas, dejar pasar mucho tiempo sin contactarlos, son sin duda factores de riesgo. La Iglesia Católica, por ejemplo, una institución en donde las personas han depositado gran confianza, ha sido nido de abusadores sexuales. La tarea de los padres entonces es no confiar ciegamente y prevenir ante todo.

### - ¿Hay algunas concepciones equivocadas

### respecto al abuso sexual?

- Yo creo que de una u otra manera, todos sabemos algo respecto al abuso sexual, pero es evidente que también existe desinformación al respecto.

### - ¿Cómo así?

- Es que hay personas que creen que el Abuso Sexual ocurre sólo cuando existe una violación o penetración. O que es poco frecuente, 'que en nuestra familia no va a ocurrir'. También no se les cree a los niños cuando narran un abuso, porque no les cabe en la cabeza que esa persona 'tan buena y tan cercana a la familia' hizo o está haciendo lo que los niños cuentan. La respuesta más común es que los niños mienten.

### - Claro, eso es grave.

- Indudablemente. Y ante esto es indispensable entender que los niños, al no tener la experiencia del abuso, no pueden referirse a ello con precisión. Pero cuando la tienen, pueden hacerlo, incluso con detalles. Hay también otras creencias erróneas, como



**La Unión**  
FUNERARIA

Atención 24 Horas

<b>QUINTA REGIÓN</b>	
SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711	Fono 34 2 510434
LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206	Fono 34 2 421696
PUTAENDO: Sarmiento 310	Fono 34 2 501080
<b>CUARTA REGIÓN</b>	
LA SERENA: Los Carreras 873	Fono 51222 6028
COQUIMBO: Avenida Videla 302	Fono 5123 29547
<b>REGIÓN METROPOLITANA</b>	
SANTIAGO: Av. Independencia 1600	Fono 2444 7599 - 2777 7967
MELIPILLA: Ortuzar 794	Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

## V Región

*La que más se escucha*

**Perfil :** Segmento C3 Medio E  
**Estilo :** Tropilatino  
**Fortaleza :** Locomoción Colectiva, Dueñas de Casa, Gente de Trabajo



**100.7** La Ligua

**98.3** San Felipe

**98.1** Viña del Mar

**91.9** La Calera

**90.5** San Antonio

**Radio Carnaval**  
[www.radiocarnaval.cl](http://www.radiocarnaval.cl)



que el abuso sexual se da en familias de escasos recursos y en realidad se da en todo tipo de niveles sociales. O que ocurre en lugares oscuros y solitarios. Esta explicación se encuentra lejos de la realidad. Fíjate que incluso hay padres que culpan a la víctima de provocación e incitación al abuso sexual. Además, el abuso sexual victimiza desde bebés hasta adolescentes.

**- ¿Los abusadores sexuales son enfermos mentales?**

- ¿Te refieres a que si son locos?

- **Claro, algo así.**  
- Ocurre que en el llamado popularmente 'loco' hay ciertas alteraciones mentales graves que lo hacen estar fuera de la realidad, desconectados del mundo. Por ejemplo, cuando una persona tiene el juicio de realidad conservado, se admite que tiene capacidad de procesar la realidad y tener conciencia de ella. Entonces puede dar cuenta de quién es, cuál es su identidad, cuáles son sus roles, a que medio social pertenece, la capacidad de ser intelectualmente productivo, etc. En la esquizo-

frenia o locura como se le llama popularmente, la persona no puede hacer un juicio de realidad en conciencia, porque está contaminada por el delirio.

**- ¿Y acaso un abusador sexual no está loco para hacer lo que hace?**

- Es posible que tenga algún tipo de patología. Sin embargo, tiene absoluta conciencia de lo que realiza y esta circunstancia lo hace culpable. Las drogas y el alcohol podrían eventualmente nublar la conciencia y hacer actuar a una persona de manera desquiciada.

**- ¿Qué consecuencias puede llegar a tener un niño después de un abuso sexual?**

- Muchas y graves consecuencias: A corto plazo, sentimientos de tristeza y desamparo, cambios bruscos de estado de ánimo, irritabilidad, rebeldía, diversos temores, vergüenza, culpa, ansiedad, dificultades de atención y concentración, merma del rendimiento escolar, conductas agresivas, temor al agresor, entre otras. A mediano plazo pue-

de desarrollar depresión encubierta o visible, trastornos de ansiedad, terrores nocturnos, anorexia, bulimia, obesidad, ideas e intentos de suicidio, trastornos del aprendizaje, fugas del hogar, ingesta de alcohol y drogas, embarazo precoz, participación en actividades delictivas, son algunas de las consecuencias. A largo plazo disfunciones sexuales, baja autoestima, sentirse estigmatizado, diversos tipos de trastornos emocionales, fracasos en los estudios, caer en la prostitución, promiscuidad sexual, adicción al alcohol y a las drogas, delincuencia, desadaptación social, relaciones conflictivas en la familia; son muchas y graves las consecuencias.

**- ¿Qué herramientas de prevención son las más efectivas?**

- Primordialmente la familia funcional es la mejor herramienta de prevención, pero también la educación sexual básica, que el niño conozca su cuerpo, conozca su intimidad, que sepa que nadie puede tocar sus partes íntimas; se le debe edu-



Psicólogo Francisco González Collantes, director de la Escuela de Psicología de la Universidad de Aconcagua, sede San Felipe.

car sobre el autocuidado, que sepan identificar las situaciones de amenaza personal - tanto los niños como los padres - y, por supuesto, educarlos en conductas de autoprotección. Pero sin duda lo más importante es que las niñas y niños gocen de la confianza de los padres. Así podrán hablar abiertamente de lo que les

ocurre sin temor a ser criticados o castigados y sin temor a ser tratados de mentirosos. Los padres deben necesariamente estar atentos y creer en los relatos de los niños respecto a situaciones extrañas que les han ocurrido o les están ocurriendo. Respecto al abuso sexual, los niños no mienten.

**Derecho Laboral · Civil · Familia  
Gestión Jurídica General**

Tel: 34-2505015 · Salinas 362, San Felipe  
asesorialegal@dva.cl · www.dva.cl

**TECUIDO 600 600 50 60**

**TECUIDO.CL**  
DISFRUTA TU LIBERTAD

SDSCORP SmartPanics ALARM.COM

SEGURIDAD CONECTADA A CARABINEROS DE CHILE VIA ALPHA III

**VENTAJAS DE NUESTROS SERVICIOS DE SEGURIDAD**

- EMPRESA LOCAL**  
Nuestro equipo de personas es 100% del Valle de Aconcagua
- ASESORIA EN SEGURIDAD**  
Expertos en seguridad y tecnología le guiarán en la elección correcta de su servicio
- ASESORIA JURIDICA**  
Nuestros abogados le guiarán, acompañarán y asistirán en el proceso de denunciar un evento.
- VIDEO VIGILANCIA**  
Tecnología de vanguardia y la más robusta plataforma de videovigilancia del mercado
- MONITOREO 24/7**  
Nuestra central de monitoreo está equipada con tecnología de punta y personal con años de experiencia.
- ALTA TECNOLOGIA**  
Contamos con equipos y tecnología de punta con el respaldo de las mejores empresas de seguridad.

**TECUIDO**  
INVESTIGACIÓN & CABLEADO  
**ALARMA**  
con grabación de imágenes  
Código 600 50 60  
TECUIDO.CL

ALARM.COM

**BERNARDO O'HIGGINS 671  
SAN FELIPE - V REGIÓN**

**+56 9 8242 8180  
342 50 55 00  
WWW.TECUIDO.CL  
CONTACTO@TECUIDO.CL**

TECUIDO.CL

**CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA**

**LO MEJOR PARA SU MESA**

**CARNES KAR**

**PARA CARNES...KAR !!**



Más de 8.000 personas llegaron a la cita con la Hija de Almendral':

## Fito Páez y Palmenia Pizarro se llevan los aplausos en el Municipal

El 19º Festival Palmenia Pizarro en su primera parte, hizo que miles de personas disfrutaran de una electrizante noche de viernes en el Estadio Municipal de San Felipe, luego que un torbellino de recuerdos y embriagante frenesí se apoderara de los presentes al son del rock de Fito Páez y la envolvente voz de la mismísima Palmenia Pizarro.

### RESUMEN VIERNES

El Ballet Municipal y Aconcáñamo abrieron el anhelado festival que desde hace ya 19 años desarrolla la Municipalidad de San Felipe, jornada en la que

este año participaron seis cantantes del país, cada uno de ellos interpretando sólo temas de Palmenia, luego llegó Fito con su coreado repertorio, el público se acercó al pie del escenario y con ansiedad cantó y aplaudió a su ídolo, el argentino arrancó en menos de una hora sin dar entrevistas ni saludar a las autoridades, lo que a nadie le importó, pues a quien estas 15.000 personas recibieron de pie y hasta con lágrimas de emoción en sus ojos, fue a la dignataria del festival, la gran Palmenia Pizarro llegó, cantó, contó anécdotas de su vida y recordó también

cuando Vicente Fernández le pidió un beso en México y ella, sin conocerlo en sus comienzos, lo retó a más no poder. Risas, carcajadas y grandes interpretaciones que se escucharon en miles de gargantas guiadas por ella, la más grande intérprete que en el Valle de Aconcagua haya nacido hasta el presente.

Las autoridades premiaron con gran cariño a la Regalona de Aconcagua, respeto y admiración que Palmenia se ha ganado durante toda su vida como embajadora cultural internacional de nuestra comuna.

**Roberto González Short**



**LA MÁS MIMADA.**- Palmenia Pizarro recibió del Concejo Municipal el agradecimiento a los años de entrega en beneficio al prestigio de nuestra Tres veces Heroica ciudad.



**Jacqueline Caneo:** «Fito Páez excelente. Es de mi época, hasta ahora lo pude conocer».



**Catherin Contreras:** «Lo he disfrutado mucho, es una dicha que hagan esto, con artistas como Fito Páez».



**Cristian Segura:** «Excelente. Me gusta la música vieja, es de mi generación».



**PALMENIA FOREVER.**- Como lo hacen las grandes artistas, Palmenia Pizarro y sus coristas hicieron llorar a muchos en el Municipal la noche del viernes.



**COMO UN COMETA.**- Fito Páez también hizo de las suyas durante la más de media hora que duró su presentación.



**TRAS MUCHO ESPERAR.**- Miles de personas corearon los temas de Palmenia y de Fito durante el concierto del viernes en el estadio municipal.



# Sanfelipeña Laura Gallardo gana el Festival Palmenia Pizarro 2018

Estamos seguros de que más allá de querer informarse hoy sobre los detalles generales de la noche final del Festival Palmenia Pizarro 2018, nuestros lectores lo que atesorarán con más cariño es el poder conocer a la nueva ganadora del festival, esto porque se trata de una bellísima sanfelipeña de 37 años de edad, vecina de Población Hermanos Carrera, poseedora de una potente voz y sólido dominio escénico: **Laura Gallardo**, quien con el tema **Desprecio** conquistó el primer lugar en representación de San Felipe.

**Diario El Trabajo** habló con Gallardo tras recibido el premio.

- **¿A quién dedicas este premio?**

- Este premio lo dedico

a toda mi familia, en especial a mis dos hijas, Catalina y Antonella, lo dedico también a mi arreglista Dante Cortez Gallardo, él es mi sobrino, en fin, a toda mi familia.

- **¿Qué harás con el dinero ganado?**

- Es un millón y medio de pesos. El premio lo repartiré entre todo mi equipo, pues más allá de que el Jurado me dieran por ganadora, al fin de cuentas lo que también pesó es el trabajo que hicimos en el escenario, fueron muchas semanas de ensayos, y creo que valió el esfuerzo.

- **¿Dónde cursaste tu educación?**

- Mi educación Básica la cursé en el Liceo San Felipe, y la Media en el Roberto Humeres, también estudié

Canto en la Academia de Luis Jara.

- **¿Qué proyectos tienes para este año?**

- Aún no pienso anunciarlos, pero sí puedo confirmar que para 2018 tengo más proyectos musicales, llevo unos diez años cantando a nivel más profesional, aunque desde niña también participaba en actividades en mi barrio.

- **¿Ya habías participado en este festival?**

- Sí. Participé en 2014, en esa oportunidad no logré ganarlo.

## JURADO DE LUJO

**Diario El Trabajo** también habló con el presidente del Jurado, **Francisco Mendoza**, quien explicó a nuestro medio que «*fue un festival de gran factura,*

*los temas muy bien interpretados, sólida orquesta e impecables artistas, como Jurados nos fue muy difícil decidir, porque los tres finalistas en verdad que se esforzaron mucho y lo hicieron muy bien, felicitar a Laura en calidad de ganadora, y a los demás intérpretes asegurarles que también tienen madera para muchos festivales más*», dijo Mendoza, director de orquesta, compositor de Música Docta y experto en música de Palmenia Pizarro.

## CIERRE MAGISTRAL

El alcalde **Patricio Freire** por su parte, felicitó a los participantes y también a Laura, «*impecable, definitivamente el mejor festival que hemos disfruta-*



Patricio Freire, alcalde de San Felipe.



Laura Gallardo ganadora del Festival Palmenia Pizarro 2018.



LA NUEVA VOZ.- El presidente del Jurado, Francisco Mendoza, felicitó personalmente a la ganadora Laura Gallardo.



FESTIVAL CON NOTA 7.- Unas 20.000 personas participaron en el cierre del Festival Palmenia Pizarro la noche del sábado, mientras que el viernes hubo cerca de 15.000 sanfelipeños en el Municipal.

do en nuestra comuna, muy feliz también de este año haber podido contar con la compañía de Palmenia Pizarro en persona, es también una dicha ver este estadio a lleno total, más de 20.000 personas según reportó Carabineros, tuvimos Hip Hop, buen humor, Mega Apuesta y este cierre tan emocionante, ver a nuestra querida Laura Gallardo ganar el festival, una muy buena forma de empezar el año, felicitó por lo tanto a todos quienes hicieron posible este festival», dijo el edil.

Así también el concejal

**Mario Villanueva** tuvo palabras para nuestros lectores, «*excelente, ver a Palmenia volviendo a sus raíces y a nuestra tierra, yo me lo pasé todo el viernes cantando temas de ella, a ella la queremos y apreciamos mucho, a ella la conocemos todos, con mi abuela y bisabuela se conocen con la familia de Palmenia, también fue una atinado apoyo el que las bandas locales recibieron este año del alcalde Patricio Freire, pues Aconcáñamo y Liverpool se lucieron en este gran festival*».

**Roberto González Short**



ACONCÁÑAMO.- La gran sorpresa del Palmenia, los chicos de la Banda Aconcáñamo, le dispararon a todo y anunciaron su lucha por el agua para el valle.



ORQUESTA IMPECABLE.- Ellos son los integrantes de la flamante orquesta del Festival Palmenia Pizarro, expertos músicos andinos y sanfelipeños.



# Pintura de fachada y techumbre dan nuevo rostro a conjuntos habitacionales

LOS ANDES.- Un arduo trabajo que no sería posible sin el empuje de los vecinos y la gestión de la Oficina de la Vivienda de la Municipalidad de Los Andes, permite que actualmente a través del Programa de Mejoramiento de Condominios Sociales del Ministerio de Vivienda y Urbanismo, en diversos sectores de la comuna se avance en la calidad de los bienes comunes de los condominios sociales que presentan alto nivel de deterioro y vulnerabilidad.

Mediante la adjudicación de los comités "El Manzano Copropiedad N°2" y "De a Poco Empezamos Copropiedad N°5", de Población Alto Aconcagua, la inversión se traduce en más de 155 millones de pesos para estas dos agrupaciones. Actualmente son siete condominios que cuentan con este beneficio: cinco en Alto Aconcagua, uno en Cacicque Vitacura y otro en el Barrio La Concepción.

De acuerdo a las prioridades de los postulantes, dentro de las mejoras que se

realizarán se incluye el recambio de cubiertas existentes, reposición de canales y bajadas de aguas lluvias, cambio de tuberías de agua, además de impermeabilización y pintura de las fachadas.

Francisca Torres, encargada de la Oficina de la Vivienda, detalló que gracias a estas obras que buscan mejorar la calidad de los bienes comunes de estos condominios, ya han sido beneficiadas más de 1.000 familias, los trabajos para estos comités que fueron adjudicados comienzan durante febrero y tienen una ejecución aproximada de tres meses.

El equipo de profesionales de esa unidad, en conjunto con la comunidad definen las obras que el condominio necesita, «cuáles son las prioridades que ellos tienen, que pueden ser fachadas, cierres perimetrales, áreas verdes, techumbres, luminarias, escaleras, tratamiento de plagas, equipamiento comunitario, paneles solares, cam-

bio de ventanas etc.», detalló Torres.

## TODOS A POSTULAR

La encargada de Vivienda del municipio, extendió la invitación a todos los habitantes de condominios a acercarse a la oficina ubicada en Yervas Buenas 263.

«Para que podamos postular a este programa, el subsidio base es de 80 UF por cada uno de los beneficiarios y el ahorro es de 1 UF», explicó la profesional, agregando que existen dos modalidades de aspirar a estos recursos, «la primera, las personas que residen en el condominio –pueden ser propietarios o arrendatarios mayores de 18 años y el único requisito es que no hayan postulado a uno de estos programas anteriormente, la segunda es cuando los condominios ya se encuentran formalizados, cuentan con un comité de administración y un reglamento de copropiedad inscrito en el Conservador de Bienes Raíces y tienen el Rut del Servicio de Impuestos Internos».



Así lucen algunas viviendas de estos condominios, con nueva pintura y techumbre.

Sihomara Cortez es secretaria del Comité El Manzano, señala que junto a un par de vecinas se animaron con el gran objetivo de «verse más bonitos, en la Oficina de Vivienda nos ayudaron a juntar a la gente. Cambia totalmente porque los blocks están pintados todos de un color, se ve más parejo, más bonito. Va a mejorar mucho la calidad de vida».

## PLAN ESTRATÉGICO

El alcalde Manuel Rivera visitó a los vecinos de Alto Aconcagua, con quienes

mantuvo una reunión, pudiendo ahondar en las diversas necesidades existentes. El jefe comunal, detalló que los proyectos adjudicados al Programa de Protección al Patrimonio Familiar para el mejoramiento de condominios sociales, son parte de un plan estratégico que incorpora una serie de intervenciones que poco a poco le cambiará la cara a este sector de Los Andes.

«Queremos bajar recursos del Minvu, hacernos cargo de los pavimentos deteriorados, encargarnos del recambio a luminarias

LED y vamos a partir por estos sectores vulnerables. Queremos recuperar este espacio privado (cancha de tierra), ya hemos conversado con sus dueños para tener este gran plan que incorpore nueva infraestructura comunitaria. Esperamos que de aquí a tres años el Alto Aconcagua ya no sea un barrio estigmatizado, donde no tengo duda que hay más personas buenas que malas. Lo que queremos es recuperar la dignidad de la gente que habita este gran barrio», sostuvo la autoridad.

 **UAC**  
Universidad de Aconcagua

La Universidad del Valle del Aconcagua

ADMISIÓN 2018

SEDE SAN FELIPE

### CARRERAS PROFESIONALES

Derecho	☾
Enfermería	☀
Fonoaudiología	☀☾
Kinesiología	☀☾
Psicología	☀☾
Terapia Ocupacional	☀☾

### PROGRAMAS DE CONTINUIDAD DE ESTUDIOS

Agronomía para Técnicos de Nivel Superior	☾
Auditoría e Ingeniería en Control de Gestión	☾
Ingeniería en Prevención de Riesgos y Medio Ambiente	☾
Ingeniería Comercial para Técnicos de Nivel Superior	☾
Licenciatura en Trabajo Social	☾
Trabajo Social	☀☾

### CARRERAS TÉCNICAS NIVEL SUPERIOR

Contabilidad General	☾
Técnico en Administración de Empresas	☀☾
Técnico en Agronomía	☀☾
Técnico en Enfermería	☾

POSTULA EN [UAC.CL](http://UAC.CL) ASEGURA TU CUPO  
Y REBAJA UN 10% DE LA MATRÍCULA

Un espacio abierto a todos



Por donar dinero en campaña elecciones 2016:

# Servicio Electoral sanciona con 20 UTM al concejal Mario Villanueva

Transcurrido más de un año de las últimas elecciones municipales, el Servel entregó su dictamen sobre una denuncia hecha

contra el concejal **Mario Villanueva**, por haber ofrecido carne en un establecimiento educacional de San Felipe en pleno perio-

do de campaña de elecciones municipales 2016.

El Servel lo sancionó con una multa de 20 UTM por haber donado dinero a ins-

tituciones, personas jurídicas y naturales, dice la resolución.

En su minuto dicha denuncia fue apoyada por los exconcejales Ricardo Covarrubias y Basilio Mueña, quienes en ese entonces manifestaron que era un hecho de la causa en la cual el Servel debía adoptar medidas sancionatorias ante la transgresión a la nueva disposición de la Ley Electoral.

Al conocerse el resultado del Servel, nuestro medio medio tomó contacto con el exconcejal Ricardo Covarrubias, quien manifestó que «el problema es que lo dije desde un principio, que la denuncia del apoderado era correcta y en un inicio el Tribunal Calificador de Elecciones la había desestimado, lo que me pareció grave, porque estuvieron más de seis meses el Servel hablando de los peligros de quienes se atrevían a transgredir la nueva ley, sin embargo el delito en esta ocasión es castigado con una multita y no

con la destitución», indicó.

A su vez, Covarrubias precisó: «Pero creo que la sanción fue bajísima en relación a la falta, porque las imágenes son indesmentibles, es cosa de buscarla en los registros y podrán darse cuenta que hubo una clara transgresión a la Ley Electoral, pero también la Opinión Pública deberá convenir que la compra de votos son la panacea de los que se creen dueños de las leyes y normativas en nuestro país, porque son capaces de reconocer la falta y después salen libre de polvo y paja», puntualizó el exconcejal.

Al ser consultado si queda conforme con el dictamen, éste respondió «para nada, esa sanción es maquillaje para que el Servel quede bien ante la Opinión Pública, pero sabemos bien que primero cuentan y después actúan y en este caso no es la excepción, porque pareciera que la opinión de la gente no vale, más aún cuando se compra la digni-



Mario Villanueva, concejal sanfelipeño.

dad de un voto con un trozo de carne», concluyó Covarrubias

Al ser consultado, el concejal Mario Villanueva sobre este dictamen en donde lo sancionan a pagar 20 UTM, dijo que no se iba a referir públicamente, porque decidió pagar la multa sin hablar del tema. El valor de la UTM en este mes de febrero es de \$46.692 multiplicado por 20 da un total de \$ 933.840.

## PROGELEC

### CAMIÓN GRÚA CAMA

PARA TRANSPORTE DE VEHICULO  
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA  
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO  
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Postación</li> <li>• Montaje Industrial 2-7 toneladas</li> <li>• Traslado de maquinaria</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Trabajos en altura máxima 18 Mts.</li> <li>• Letreros propaganda y otros</li> <li>• Podas</li> <li>• Contenedores</li> </ul>
---	---

---

Certificado por

LLAMAR FONOS: 514471 - 512759

FREIRE 227 - SAN FELIPE

## Centro Médico Odontológico

### CAMPAÑA DE IMPLANTES DENTALES SONRÍE FELIZ POR SU 15° ANIVERSARIO

PIE INICIAL

# \$250.000

TOTAL POR IMPLANTE: \$550.000  
DIFERENCIA EN CUOTAS.

**La Campaña Incluye:**

- Evaluación
- Implante
- Radiografías (Uso exclusivo de la clínica)
- Técnica de colocación de factores de crecimiento (Plaquetas)
- Corona provisoria si es necesario
- Corona definitiva de porcelana
- Pabellón de cirugía
- Controles

\*No contempla cirugías complementarias, ni exámenes de ser necesarios.

Centro Médico Odontológico Se-Dent

**San Felipe - Prat 585**  
34-2535469 / 34-2506218

PROMOCIÓN VÁLIDA ENTRE EL 22 DE ENERO Y EL 28 DE FEBRERO DE 2018

**Un Aporte de:**  
Zimmer EE.UU y Fundación Sanrie Feliz



Colisionó microbús estrellándose contra una vivienda:

# Conductor de 19 años protagoniza violento accidente en Avda. Miraflores

Un violento accidente de tránsito se originó a primeras horas de este viernes, luego que un joven de 19 años de edad habría perdido el control del vehículo marca Honda Civic, colisionando un microbús para luego estrellarse contra el muro de un domicilio arrancando de raíz un árbol en avenida Miraflores en San Felipe.

Carabineros informó de acuerdo a los primeros antecedentes sobre este hecho, el conductor de iniciales I.C.R.A. circulaba por Avenida Chacabuco y las

**A la emergencia concurrió personal de Bomberos, el Samu y Carabineros a primeras horas de este viernes. Los antecedentes del caso fueron denunciados al Juzgado de Policía Local de San Felipe.**

circular por Avenida Miraflores colisionó al microbús perdiendo el control de su móvil hasta chocar contra un árbol y estrellarse violentamente contra un muro de cierre perimetral de una vivienda.

A consecuencia de este accidente con características de exceso de velocidad, el conductor de 19 años de

edad resultó milagrosamente ileso mientras que el chofer del microbús fue diagnosticado con lesiones leves, tras ser derivado al Servicio de Urgencias del Hospital San Camilo de San Felipe. Carabineros dio cuenta de los hechos al Juzgado de Policía Local de San Felipe para resolver el caso.

**Pablo Salinas Saldías**



El vehículo chocó contra el muro de una vivienda en Calle Miraflores, mientras que su conductor salvó milagrosamente.

## PDI incauta más de 5.000 matas de marihuana mediante Plan Cannabis 2018

ACONCAGUA.-Detectives de la Brigada Antinarcoóticos y contra el

Crimen Organizado (Brianco) Los Andes realizaron durante esta semana sobre-

vuelos en Los Andes, como parte del Plan Cannabis 2018, donde fueron incautadas 5.377 plantas de cannabis sativa.

Esta vez los procedimientos fueron efectuados en el helicóptero institucional, con el apoyo de la Brigada Aeropolicial, tomando como base el análisis y a la georreferenciación de diversos sectores de Los Andes, Cabildo, Longotoma y Petorca, como Quebrada Las Compuertas, Quebrada Osandón y Quebrada del Agua.

De acuerdo a antecedentes aportados por la PDI, las plantaciones se encontraban en sectores de difícil acceso, ya que el propósito de los traficantes es ocultarlas para eludir la acción policial y posteriormente comercializarla. Las especies incautadas corresponden a 1.344.250 dosis, las que están avaluadas en más de \$1.344 millones, las plantaciones se encontraban en sectores de difícil acceso, debiendo contar con apoyo aéreo.



Las plantaciones se encontraban en sectores de difícil acceso, debiendo contar con apoyo aéreo.



El árbol fue arrancado prácticamente de raíz tras el violento impacto vehicular.



**COANIQUEM**  
todo por el niño quemado

**CORONAS DE CARIDAD**

**CANASTILLOS DE NOVIOS**

**SALUDOS A ENFERMOS**

**SALUDOS RECIÉN NACIDOS**

CONTÁCTENOS GRATIS AL **800 211212**

O A NUESTRA OFICINA REGIONAL  
SANTA ROSA 269 (INTERIOR), TELÉFONO: 76952377, LOS ANDES

NUESTROS AGRADECIMIENTOS A DIARIO 

Restaurante Peruano

 **Líneas de Nazca** 

Dale un gusto a tu paladar y disfrútalo!

\* PIONEROS EN EL VALLE DE ACONCAGUA

\* ÚNICO LOCAL

C. DE LAS COIMAS 1542 (EX 364)  
A MEDIA CUADRA DE AV. O'HIGGINS  
SAN FELIPE

TELÉFONO: 34 2 505879  
+56 9 8556 3981



# Pasada la medianoche de este domingo en Avenida Manso de Velasco: Trabajador frustra robo a bencinera y Carabineros captura a delincuente

Un antisocial de 35 años de edad fue detenido por carabineros motorizados de la Sección de Intervención de la Prefectura Aconcagua, luego de ser sindicado como el presunto autor de un robo cometido al interior de la Sala de Ventas del Servicentro Shell, en Avenida Manso de Velasco en San Felipe con las intenciones de sustraer dinero desde una caja fuerte.

De acuerdo a las diligencias policiales pasadas la

**El o los sujetos pretendían robar dinero desde una caja fuerte ubicada en la oficina comercial de la estación de combustibles Shell, en San Felipe, a pasos de Puente El Rey. La patrulla motorizada de Carabineros logró capturar a un delincuente que fue reconocido por el trabajador como el presunto autor de este delito.**

medianoche de este domingo, el o los antisociales habrían extraído una protección metálica desde una pequeña ventana, permitiéndoles irrumpir directamente en la oficina de la estación de combustibles, tapando con un quitasol una cámara de vigilancia para impedir la

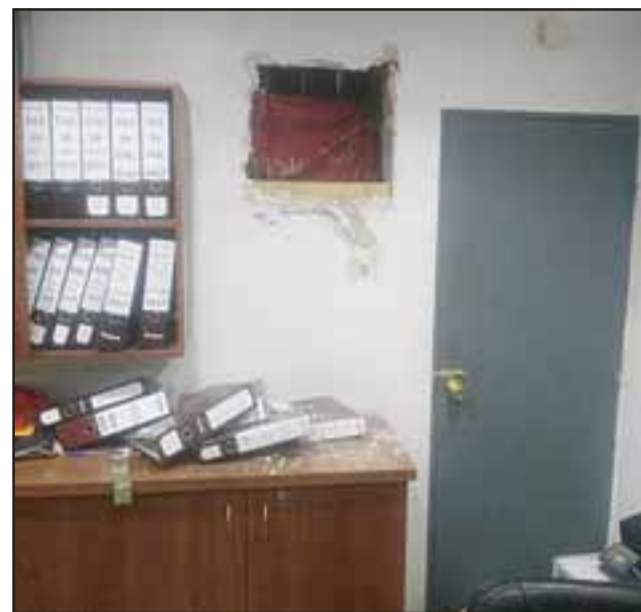
grabación del delito. Rápidamente los sujetos comenzaron a forzar la caja fuerte con elementos contundentes en búsqueda de dinero, siendo sorprendido por un bombero del servicentro, quien pulsó el botón emergencia solicitando de inmediato la presencia de Carabineros a Nivel 133.

grabación del delito.

Rápidamente los sujetos comenzaron a forzar la caja fuerte con elementos contundentes en búsqueda de dinero, siendo sorprendido por un bombero del servicentro, quien pulsó el botón emergencia solicitando de inmediato la presencia de Carabineros a Nivel 133.

La patrulla motorizada mientras efectuaba vigilancias por Avenida Maipú, concurrió en segundos hasta el sitio del suceso, logrando observar a un sujeto que escapaba saltando una muralla ubicada en la parte posterior del servicentro, huyendo hacia Calle Diego de Almagro.

No obstante, Carabineros logró dar alcance al antisocial, quien se negaba a su detención agrediendo a golpes a los funcionarios policiales hasta ser reducido e identificado posteriormente por el trabajador como el autor del delito. Las diligencias continuaron a cargo de la Sección de Investigación Policial SIP de Carabineros, incautándose



Por esta ventana el o los delincuentes lograron ingresar hasta la oficina, luego de haber quitado la protección metálica.

una herramienta metálica tipo diablito y dos destornilladores.

### AMPLIO HISTORIAL

El imputado fue identificado como **Victorio Giovanni Del Valle Correa**, de 35 años de edad, proveniente de la comuna de Cerrillos en Santiago, quien cuenta con diez detenciones

anteriores por diferentes delitos.

La mañana de ayer domingo su detención fue controlada en el Juzgado de Garantía de San Felipe bajo los cargos de Robo en lugar no habitado por parte de la Fiscalía. Al término de la audiencia el imputado recuperó su libertad.

**Pablo Salinas Saldías**



El delincuente ingresó pasada la medianoche de este domingo en la Sala de Ventas del Servicentro Shell, ubicada en Avenida Manso de Velasco en San Felipe.

## Dos lesionados leves tras volcar furgoneta en Villa Los Morenos

**LOS ANDES.-** Afortunadamente con lesiones leves resultaron dos de los tres ocupantes de una furgoneta que la tarde de este viernes volcó en la plazuela de Villa Los Morenos. El accidente se produjo a esos minutos antes de las 18:00

horas, cuando el furgón marca Renault modelo Express, matrícula NK 81-11 que desplazaba por Calle Juegos Florales en dirección al oriente, al efectuar un viraje a su izquierda para ingresar a Pasaje Manuel Magallanes, debido a la veloci-

dad y la gravilla de la misma plazuela, perdió el control y se fue contra el tensor de un poste del alumbrado público para finalmente volcar de costado.

El estruendo alertó a vecinos, quienes acudieron a brindar ayuda, logrando el conductor salir del móvil por sus propios medios, sin presentar lesiones. En tanto su esposa, una menor y un perrito quedaron en el interior del móvil, siendo auxiliados por Samu y Carabineros, que llegaron rápidamente al lugar.

Posteriormente arribó la Unidad de Rescate de la Primera Compañía y la Unidad Hazmat de la Segunda Compañía quienes trabajaron en sacar la batería del móvil, controlar una fuga de combustible y volver a la furgoneta a su posición normal. Producto de este accidente una parte de esa villa quedó sin energía eléctrica y el poste sufrió el desprendimiento de uno de sus focos que quedó peligrosamente colgando.



El conductor de este autor perdió el control al efectuar un viraje y chocar contra el tensor de un poste del alumbrado público.


El estruendo alertó a vecinos, quienes acudieron a brindar ayuda, logrando el conductor salir del móvil por sus propios medios, sin presentar lesiones.



**Restaurante Centro  
"Manuel Rodríguez"**

ALMUERZOS DIARIOS

Todos los lunes  
**CHUPE  
DE  
GUATITAS**



**"Donde  
El Tito Ríos"**



**PARRILLADAS  
EXTRAS**

**Lomo  
Reineta  
Lomo Pobre  
Merluza  
Pollo**

Combate de Las Coimas 1531 - San Felipe  
Celular: 9-89784337 - 9-50968114



# td trabajo deportivo

por Jorge Vega Oses

## Jesús Pino emigra de Unión San Felipe para jugar en Primera A

Casi de la misma forma silenciosa en que llegó hace tres temporadas atrás, el viernes pasado se confirmó que el eficiente zaguero central Jesús Pino abandonó Unión San Felipe para par-

tir con destino a Quillota para jugar este año en la serie de oro del fútbol profesional chileno.

Si bien es cierto la última línea albirroja está a buen resguardo, al contar

con jugadores experimentados y de probada calidad como lo son: Nicolás Suárez, David Fernández y Gonzalo Villegas, a los que se suman juveniles con proyección y mucho futuro, condición en la que se encuentran: Matías Silva, Benjamín Gazzolo y José Vargas, la partida del espigado defensor es igualmente sensible al tratarse de un jugador muy eficiente tanto en la marca como el buen juego aéreo-gana prácticamente todos esos balones y a ras de piso, por lo que era un titular indiscutido y número puesto en la oncená que preparaba Damián Ayude para mañana martes frente a Magallanes y todo el 2018. “Jesús trabajó para esto y se lo merece, si bien es cierto lamentamos su ida igual estamos contentos por el ya que jugará en una división mayor”, comentó el técnico albirrojo sobre la pérdida de uno de sus centrales.

Respecto a si llegará otra defensa a llenar la plaza que



Jesús Pino se convirtió en prenda de garantía en la zaga de Unión San Felipe.

dejó vacante Pino, el técnico de nacionalidad trasandina dejó ‘picando el balón’, al no descartar esa posibilidad. “Sería lo ideal pero

también contamos con muchachos jóvenes que buscan su oportunidad”, dijo Damián Ayude. Jesús Pino se despidió de sus compañeros

a primera del viernes y durante la tarde fue presentado por San Luis como su nuevo refuerzo para este 2018.



El mismo viernes en la tarde el espigado zaguero central se puso la divisa de San Luis.

## Almendral Alto sacó importantes lecciones en Nacional de Antofagasta

Convencido que la experiencia ganada en el reciente Nacional de clubes campeones de Antofagasta, servirá para intentar defender con éxito el título de campeón regional, se mostró el técnico de Almendral Alto, Alberto Figueroa, tras la aventura vivida en Antofagasta.

El adiestrador del conjunto sanfelipeño es claro respecto a que esos fatídicos 35 minutos del duelo inaugural ante el monarca de la Región del Libertador Bernardo O’Higgins, fueron determinantes en la suerte que correría su equipo. “Nos fuimos con la sensación

que pudimos haber sido campeones, siempre fuimos protagonistas y en el partido con los locales (Asotel) la gente nos aplaudió pese a que enfrentamos al local; pero durante el campeonato pecamos de nervios y eso nos costó la clasificación, ya que si por ejemplo hubiéramos cerrado el partido en el 4 a 4 (perdieron 6 a 4) hoy hablaríamos de otra cosa”, analizó Figueroa.

Figueroa prefiere dar vuelta lo más rápido posible la fallida incursión por el norte del país y meterse de lleno en la defensa del título de la Copa de Campeones. “Será un torneo difícilísimo en el cual tenemos la res-

ponsabilidad de hacer una buena presentación. Queremos luchar por el bicampeonato para volver a tener la oportunidad de estar en un Nacional porque nos quedamos con la espinita de hacer algo mejor”, afirmó.

En su último partido Almendral Alto, que regresó ayer al valle de Aconcagua, cayó por 3 goles a 2 frente Iquique, con lo que dejó como saldo en la cita máxima de clubes a nivel amateur: un empate y dos derrotas. El Deportivo Población Los Nogales de Estación Central, se convirtió en el nuevo campeón chileno amateur al vencer en la gran final a los dueños de casa de Asotel.



Almendral Alto representó al fútbol aficionado de la Quinta Región en el reciente Nacional de Antofagasta.



Por Gastón Fuentes / crucigramist@hotmail.com

**CRUCIGRAMA #648**

	Ramos pequeños	Rogara	País africano	Que pía	Sist. de sa- -lud chileno	Cursiva	Filósofo romano
	Destrozais						
	Arkansas		Atenderte				
	Grupo musical						
	Rabia			Convidale			
Mucha temperatura	Curva	„100Z„ ap „001„ ep					
Equivo- camos						Jesus Christus	
Irish Repu- blican Army			Unico en Brisbane				
			Aceita				
Cecilia ...							
Tienda de modas			Unidad hospitalaria				
Mal educado	Onda media						
Sello dis- cográfico			Medio sueldo				

	C	A	P	I	T	A	N
	L	I	R	I	S	M	O
	A	R	E	P	E	O	R
	U	R	N	A	E	N	M
C	I	U	D	A	D	A	N
U	S	E	I	S	I	R	N
L	E	S	O	S	E		
P	R	O	B	A	N		
A	L	F	R	E	D		
R	A	L	A	V	O		

Solución #647

**GUIA PROFESIONAL**

**ist**  
especialistas en prevención  
www.ist.cl  
Marced 565, San Felipe - Edificio IST  
☎ 34 251 1457  
☎ 34 259 5500

**ABOGADOS**  
ESPECIALISTAS  
EN DERECHO  
DEL TRABAJO  
☎ 932076039

**MEDICA VISION**  
EXAMEN DE OCT  
TOMOGRAFIA DE  
COHERENCIA OPTICA  
- OCT RETINA  
- OCT GLAUCOMA  
- OCT POLO ANTERIOR  
Salinas 1373, Of. 203 - Edificio  
El Comendador - Fono 342512343 -  
342912543 - San Felipe

**Dr. SERGIO ABUAUAD**  
ABO-MOHOR  
OFTALMOLOGIA Y  
CIRUGIA OCULAR  
Lunes, Martes, Jueves y Viernes  
de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00  
Salinas 1373, 2° Piso Of. 203  
Ed. El Comendador  
Fono 342512343 342912543 - San Felipe  
MIÉRCOLES (09:30 a 18:30) Y  
SABADO (09:00 A 12:30)  
Edificio Las Rosas - O'Higgins 640  
Fono 342421902 - Los Andes

**ELECTROENCEFALOGRAMAS**  
ENFERMEDADES DEL  
SISTEMA NERVIOSO  
**Dr. MARIO IGLESIAS N.**  
Neurólogo  
Edificio I.S.T. - Merced 565  
- Of. 301 - F.: 342515625  
San Felipe  
Centro Médico Bio Centro  
O'Higgins 510 - Los Andes  
Fonos 342424330 \* 342408018

**TECNOLOGO MEDICO**  
OFTALMOLOGIA  
**TERESA CHACÓN LEÓN**  
TECNOLOGO  
Exámenes de campos visuales  
computarizado y curva de tensión  
Tomografía de Coherencia Optica  
Lunes, Martes, Jueves y Viernes  
de 8:30 a 17:00 horas  
FONASA - ISAPRES  
PARTICULAR  
Salinas 1373, 2° Piso, Of. 203  
Edificio El Comendador  
Fonos 342912543 - 342512343 - San Felipe

**Horóscopo**

por Yolanda Sultana

• **ATENCIÓN EN SANTIAGO:** José Domingo Cañas 386 al llegar a Grecia, Ñuñoa (2) 2778 8818 - (2) 2778 0731  
• **ATENCIÓN EN RANCAGUA:** San Martín 822 (72) 239013

• **ATENCIÓN EN VIÑA DEL MAR:** Agua Santa 353, Paradero 4, Variante Agua Santa. Fono: (32) 261 3127  
TWITTER @yolandasultanah



**AMOR:** Los romances durante febrero pueden llegar a tu vida en cualquier instante. Te recomiendo preparar tu corazón. **SALUD:** Cuidado con el exceso de azúcar, no te arriesgues. **DINERO:** Ahorre para el futuro. El tiempo pasa rápido. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 11.



**AMOR:** Cuidado con caer en la soberbia, aprende de las experiencias para poder alcanzar la felicidad. **SALUD:** Libera a tu cuerpo de toxinas. **DINERO:** Las tentaciones de gastar son buenas pero también se debe tener cuidado que esto ocurra siempre. **COLOR:** Lila. **NÚMERO:** 21.



**AMOR:** Evite relaciones que perjudiquen su vida familiar. Hay personas que pueden entregar influencias negativas. **SALUD:** No deje que las tensiones echen a perder sus nervios. **DINERO:** El control de sus recursos monetarios deberá ser constante para evitar pérdidas. **COLOR:** Crema. **NÚMERO:** 9.



**AMOR:** Si actúas con total honestidad las cosas entre ustedes realmente resultarán. Continúa se esa manera. **SALUD:** Trata de evitar tentaciones con la bebida. Cuídate. **DINERO:** No todas las cosas son fáciles de superar y menos en lo económico, pero con su empeño puede aliviar la carga. **COLOR:** Celeste. **NÚMERO:** 3.



**AMOR:** Las relaciones funcionan en base a los acuerdos que se vayan haciendo entre los dos, no debe ser todo a la pinta suya. **SALUD:** Sus capacidades físicas disminuyen al tener una actitud tan sedentaria. **DINERO:** No es bueno que pida préstamos. Debes ordenarte primero. **COLOR:** Café. **NÚMERO:** 6.



**AMOR:** Deje de renegar tanto en lo que siente, si no se avispa terminará con las manos vacías. **SALUD:** Use el tiempo libre para recuperar el aliento. Tome algunas medidas para evitar la tensión. **DINERO:** Póngase al día con las cosas que tiene pendientes. **COLOR:** Grana. **NÚMERO:** 2.



**AMOR:** Hay mucha gente soltera, por esto mismo te recomiendo no involucrarte con personas con compromiso. **SALUD:** Tu estado irá mejorando si sigues teniendo una vida más sana. **DINERO:** No aumentes tu nivel de déficit presupuestario. Trata de ordenarte. **COLOR:** Marrón. **NÚMERO:** 18.



**AMOR:** Más cuidado con traiciones de algunos cercanos tuyos, abre bien los ojos. **SALUD:** Está en ti enfrentar tus dolencias con una actitud mejor. **DINERO:** Habrá buenos cambios en tus finanzas personales, pero deberás tener cautela y sabiduría al administrar las cosas. **COLOR:** Calipso. **NÚMERO:** 10.



**AMOR:** Dudar de los sentimientos de tu pareja no está bien ya que tú no quisieras ser cuestionado así. **SALUD:** No te quedes sentado cuando tienes la posibilidad de caminar y ejercitarse. Gasta energías. **DINERO:** Nuevas propuestas para aprovechar mejor tus habilidades. **COLOR:** Amarillo. **NÚMERO:** 11.



**AMOR:** Hazte el tiempo para disfrutar más con los tuyos, eso siempre será algo más enriquecedor. **SALUD:** No se salga de control tan seguidamente, disfruta el verano pero con mucho criterio. **DINERO:** Un esfuerzo extra vendrá acompañado del éxito. **COLOR:** Rosado. **NÚMERO:** 30.



**AMOR:** Disfruta de los instantes de soltería, esto le servirá para sanar cualquier herida que tengas. **SALUD:** Más cuidado para evitar accidentes laborales que generen consecuencias a futuro. **DINERO:** Evita por todos los medios los roces en el trabajo. **COLOR:** Rojo. **NÚMERO:** 5.



**AMOR:** No sigas buscando amor en lugares equivocados, ya es hora que busques otro camino. **SALUD:** Disfruta las bondades del verano y si estás de vacaciones disfrútalas a fondo. **DINERO:** Preocúpate de que esos logros sean constantes en el largo plazo. **COLOR:** Verde. **NÚMERO:** 4.



Javiera Guerra e Ítalo Torrijos, campeones regionales 2017:

## Sanfelipeños viajan hoy a Valdivia a competir por el Nacional de Cueca

Jóvenes sanfelipeños representarán al Valle de Aconcagua en Campeonato Nacional de Cueca, en Valdivia, esta gesta la podrán desarrollar gracias al apoyo de la Gobernación Provincial de San Felipe, se trata de **Javiera Guerra** e **Ítalo Torrijos**, de 19 y 20 años respectivamente, quienes se coronaron como campeones regionales de cueca durante el 2017 y de-

fenderán el título a nivel nacional en la competencia a desarrollarse en Valdivia y cuya participación fue auspiciada por la Gobernación Provincial de San Felipe, Carnicerías KAR y Ferreterías Oriente.

### HOY VIAJARÁN

Es por ello que los jóvenes están muy emocionados y con la esperanza de regresar a San Felipe con el título nacional

en sus manos, ellos llegaron hasta el gabinete del gobernador Eduardo León, quien les deseó la mejor de las suertes y los apoyó con un aporte en dinero para costear los pasajes que los llevarán a Valdivia.

«Esperamos traernos el triunfo, ser campeones de Chile y disfrutar y tener una linda experiencia. Los invitamos a apoyarnos a través de nuestros perfiles de Facebo-

ok, ojala logren entender que lo hacemos con harta pasión y esfuerzo, son meses de ensayos y esperamos traer buenos resultados a la Quinta Región y a San Felipe», precisó Javiera, quien junto a su compañero de baile partirán hoy lunes al sur de Chile.

El Campeonato Nacional de Cueca se desarrollará en Valdivia, ente el próximo 6 hasta el 11 de febrero, en donde representantes de todo Chile expondrán sus habilidades en nuestro baile nacional, y donde los campeones regionales de Valparaíso destacan por su corta edad y mucho entusiasmo a la hora reivindicar nuestras raíces.

«Es bonito ver cómo muchachos jóvenes cultivan nuestro folklore, también ver que están dando algo positivo a nuestra juventud y eso hay que incentivarlo, estamos todos esperando que vuelvan con el triunfo a la zona», indicó **Juan González**, representante de Carnes KAR, cadena de carnicerías que apoyó junto a Ferreterías Oriente de San Felipe, a la joven pareja con apoyo financiero para costear el viaje.



**SUERTE CHIQUILLOS.**- Ellos son Javiera Guerra e Ítalo Torrijos, de 19 y 20 años respectivamente, quienes se coronaron como campeones regionales de cueca durante el 2017, y HOY VIAJAN A Valdivia a recibir su título.

En tanto, el gobernador de San Felipe, Eduardo León, reafirmó su compromiso con la cultura local a través de la coordinación de los auspicios que Javiera e Ítalo necesitaban para representar a la comuna y a la región en Valdivia hacia donde parten este lunes por la noche.

«Esta pareja de sanfelipeños son campeones regionales de cueca juvenil y van

a defender el título a Valdivia, así que agradecemos a Ferreterías Oriente y Carnes KAR por el apoyo que le dan y bueno, la misión nuestra es que ellos se traigan a este valle aconcaguino el campeonato, así que darles mucha fuerza para que puedan participar representando a San Felipe, al Valle de Aconcagua y a la Región de Valparaíso», concluyó la máxima autoridad provincial.



**VAN POR TODO.**- La participación de estos jóvenes está siendo auspiciada por la Gobernación Provincial de San Felipe, Carnicerías KAR y Ferreterías Oriente.

## ALL NEW CAVALIER, PARA SALIR DE TU ZONA DE CONFORT NECESITAS MOMENTOS DE CONFORT.

RENDIMIENTO DE HASTA 20,2 KM/L EN CARRETERA Y 12,7 KM/L EN CIUDAD (4)

PRECIO DESDE:

# \$8.990.000<sup>(2)</sup>

36 CUOTAS DESDE:

# \$150.990<sup>(1)</sup>

INCLUYE BONO DE:

# \$1.500.000<sup>(2)</sup>

- Motor 1.5L de 107 HP y 141 Nm con Sistema Start/Stop<sup>(\*)</sup>
- Pantalla touch de 7"/ Sunroof eléctrico<sup>(\*)</sup>
- Control de estabilidad ESC / Focos de luz diurna LED<sup>(\*)</sup>
- Frenos ABS y hasta 4 airbags<sup>(\*)</sup>

INVERSION INICIAL: \$4.469.990<sup>(1)</sup>

VFG (CUOTA 37): \$1.798.000<sup>(1)</sup>

CAE: 26,56% / PIE: 49,72%

CTC: \$7.233.990<sup>(1)</sup>

MONTO A FINANCIAR: \$4.874.990<sup>(1)</sup>

SOLD CON CHEVY PLAN, CHEVROLET SERVICES FINANCIEROS

PRECIO DE LISTA: \$10.490.000<sup>(3)</sup>

CONOCELO EN [WWW.CHEVROLET KOVACS.CL](http://WWW.CHEVROLET KOVACS.CL)  
O EN LA RED KOVACS.

FIND NEW ROADS

[www.chevroletkovacs.cl](http://www.chevroletkovacs.cl)

# 600-8996600

ABIERTO DE LUNES A SABADO:

**SAN FELIPE:** Av. Bernardo O'higgins 62

ABIERTO DE LUNES A DOMINGO:

**LOS ANDES:** Av. Santa Teresa N°638  
Local 126 y 128, Espacio Urbano los Andes

**E. KOVACS**

Desde 1933

CHEVROLET

(\*) Fotografía y especificaciones corresponde a versión ALL NEW CAVALIER PREMIER AT. Precios válidos desde el 01/02/18 hasta el 28/02/18. Precios no válidos para Zona Franca. Precios no incluyen flete. (1) Condiciones de financiamiento: Cavalier 1.5 LT MT. Valor cuota publicado es referencial, solo incluye seguro de desgravamen, impuesto al pagaré y gestión de prenda y garantía. Condiciones plan General Motors Financiera Chile S.A. (GMFSF). Valor cuota considera inversión inicial de \$4.469.990, 36 cuotas de \$150.990 y Valor Futuro Garantizado (cuota 37) de \$4.469.990. Chevy Plan a 37 meses. Variación en valor UF y en plan de tasas puede aplicar, lo que podría modificar valor cuota publicado. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de GMFSF, acorde con políticas crediticias vigentes. Promoción no acumulable con otras promociones u ofertas, salvo expresa mención en contrario. Promoción válida hasta CIERRE RETAIL GM de 28 de Febrero de 2018. (2) Precio corresponde a versión CAVALIER 1.5 LS MT e incluye bono a todo evento de \$500.000 y bono de financiamiento GM de \$500.000 y de General Motors Financiera Chile S.A. (GMFSF) por \$500.000, bono con Chevy Plan. (3) Precio corresponde a versión CAVALIER 1.5 LS MT. (4) Valor obtenido en mediciones de laboratorio según el ciclo de ensayo de la Comunidad Económica Europea, homologadas en el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, más información en [www.consumovehicular.cl](http://www.consumovehicular.cl).